

## الفلسفة وفن الرئاسة وثقافة المواطن عند الفارابي

Philosophy, art of the presidency and culture of citizenship according to Al-Farabi

د. كريم كربouch  
Dr. Karim Kerbouch  
جامعة محمد لين دباغين سطيف 2، الجزائر  
Kerbouche.karim21@gmail.com

د. شريف خاصية<sup>(1)</sup>  
Dr. Khassa Cherif  
جامعة محمد لين دباغين سطيف 2، الجزائر  
khassacherif@gmail.com

### ملخص

في مقالتنا هذا سنعمل على استقراء وتحليل الخطاب الفلسفى السياسي للمعلم الثانى، الذى اشتهر بمؤلفاته الفلسفية التي جعل من إشكالية الدولة والمواطنة مركزاً فيها، منطلقاً بذلك من فرضية تمكّن الفارابي من تقديم خطاب فلسفى للمعلم الثانى يمكّن أن تساهُم في تنوير الحاكم والمحكوم ومنه التأسيس لثقافة المواطن والفضيلة في المدينة، ومنه تقديم خارطة طريق فلسفية عملية، يمكن من خلالها بناء معاً ملهم للمدينة التي تتحقق فيها سعادة الجميع. ومنه أكد الطبيعة المدنية للدولة والوضع المرن والنسيبي الذي تكون عليه قوانينها. كما أكد الحاجة إلى إعطاء الفرصة للفيلسوف ليس لهم بدوره عن طريق الخطاب الفلسفى النقدي، في تشكيل وعي اجتماعي سياسى لدى الحاكم والمحكوم، ليعرف كل طرف ما له وما عليه، وفتح الأفق الفكري والسياسي، ليُنخرط الجميع وفق التزام اجتماعي أخلاقي في إنجاح مشروع الدولة الفاضلة.

**معلومات حول المقال**  
تاريخ الاستلام 2025-03-03  
تاريخ القبول 2025-05-21  
**الكلمات المفتاحية**  
المدينة الفاضلة  
الفلسفة  
المواطنة  
الفضيلة  
العدل

السياسية والاجتماعية للمجتمع خصوصاً تلك المرتبطة بشؤون الحكم ومصدر السلطة، وتعزيز لتحكم العلاقات الوثيقة بين الحكام والمحكومين، ثم اهتماء لإدراك ترتيب الأولويات المرجعية التأسيسية لمجتمع العدل والفضل، في إطار مقتضيات النظر والدراسات السياسيين في المجتمع الإسلامي، بما يؤول ضرورة إلى تبني أتعى السبل لإدراك وصال التماهي النموذج لمجتمع تستقر فيه القيم والفضائل دونها عن ما يعكس صفو الإنسانية للإنسان، وما قد يزيح عن الأنفاس نقاء سريرتها ونبيل أفكارها. ولا ريب أن على الحاكم حينئذ أن يتمثل من ذاته الحكمة وإعمال عقل بمنطق واهتماء وروية حفاظاً على استمرارية الدولة واستقرارها وسعادة الأفراد، ومنه تقديم رؤية واضحة عن الشروط اللازم توفرها لضمان ذلك المقصود الحضاري. والاتّمام من خطر الأسباب التي قد تؤدي إلى زعزعة استقرار الدولة، والذود المستدام عن كل ما من شأنه أن يستبقي على شرف الغاية السياسية (حياة الفضيلة)، ولنا أن نتمثل وجاهة أفكار الفيلسوف إذ يسمى

**مقدمة**  
يؤكد تاريخ الفلسفة الحضور البارز للخطاب الفلسفى في الحياة السياسية، سعى من خلاله الفلاسفة إلى صياغة مفردات ووجهات نظر تحليلية وضبط مرجعيات الحكم في الدولة، وهو مطلب شكل توتراً مركزاً في تاريخ النظم في الماضي والحاضر، حيث تعددت واختلفت الرؤى الفلسفية في عالم السياسة، جاعلة بذلك الدولة نظاماً منا لا يعرف الثبات. فالدولة من منظور الفلسفة ليست حقيقة مطلقة، بل هي وضع اجتماعي إنساني، متغير مرتبط بالمسؤول عن نسج خيوط النظام السياسي الذي سيفصل في ضبط طبيعة العلاقة بين الحاكم والمحكوم التي بدورها تبني المدينة أو الشعب وتحدد وظيفة كل منها، ويحدد مصير ومستقبل الدولة الذي لا يعرف الثبات.

كذا سيتلو علينا الفيلسوف المعلم «أبو نصر الفارابي» فصول الخطاب عبر مقاربات فاعلة بين مقومات الفطرة ومقتضيات الخبرة، الذي اشتغل بدراسة قضايا الحياة

بالمعنى الخاص بالأمة أو الجماعة الإسلامية، الذي يؤكد طبيعة الروابط التي تسهم في خلق الشعور بالانتماء إلى هذا الكيان المعنوي والمادي في آن واحد. فإلى جانب التقاسم المشترك في الحاجة إلى الانتماء والاجتماع، فإن الاجتماع البشري عند المسلمين يصبح واجبا دينيا، كما أنه مضبوط بضوابط شرعية تؤكد ضرورة قيامه على العدل بين الناس، وكذلك على العمل والاجتهد للمساهمة في بناء المجتمع القوي. ومنه تكون الدعوة إلى الإسلام طوعاً أو كرها عاماً هاماً في تشكيل معايير الملة الإسلامية، التي تجلت عبر الخلافة والملك (ابن خلدون، 2009)، وهذا يؤكد الطابع المفتوح لكيان الأمة في الإسلام كونه يرتبط بالانتماء العقدي كأساس قوي ورئيس في تشكيل معايير الأمة في الإسلام، وكذلك في ضبط معايير المدينة.

ويرتدي السبب الثاني إلى تبدل وتدحر الأوضاع في النظام الاجتماعي الذي كان قد أقامه الإسلام، لابتعاد الأفراد عن تعاليم الإسلام التي تدعوا إلى العمل والتعاون، ورکونهم إلى أسباب الرفاه، وكذلك إلى تعصّبهم وانتصارهم لطموحاتهم الشخصية، وهو ما أكدته «عبد الرحمن بن خلدون» في مقدمته عند تناوله أسباب سقوط الدول: هذا الوضع المستجلّي الذي جعل من «الفارابي»، «يُهتم بنظر لأجل تكفله الضامن لخلخلة متون الأضطرابية السياسية، ومن خلالها يعرض لسبل العلاج والخلاص من سلبياتها، وهو ما سيلهم في لسوفنا روحًا خلاقة، غيرية مراصدها المحوري فعل النقد، لإبداء موقفه من هذا الوضع المتأزم، الذي غالب عليه الصراع والانقسام وتوزع الخلافة من خليفة في بغداد وأخر في القاهرة وأخر في قرطبة، يسعى كلّ من معه من إتباع إلى المطالبة بالشرعية والحق في اعتلاء منصب الخلافة (EVROY, 2006). هذا الوضع الذي حفّز الفارابي برغم أصوله الفارسية إلى التوسل بالفلسفة لحلحلة الوضع وتحديد أسباب وعوامل التغيير والبناء، وضبط أسباب الفرقنة والزوال، كما يمكن السبب الثالث الذي جعل المعلم الثاني يشتغل بمسائل السياسة، في تأثير الفكر الإغريقي على ثقافة وأيديولوجية المسلمين السياسية، وبصورة خاصة جداً لدى «أفلاطون»، إذ تتمثل كنه فلسفته في السياسة من خلال مؤلفه القيم «الجمهورية»، الذي تعتبر بمثابة مشروع فلسي سياسي، الذي استشرف من خلاله مشروع يوتويسي سياسي عقلاني خالص، تضمن دعاوى جريئة وصريحة لإنشاء أيديولوجية جديدة ولتصور جديد للدولة أو المدينة المثلثة، التي يمكن أن يتحقق فيها طموح الإنسان

عرضه الخطابي الفريد في مؤلفيه الشهيرين: «كتاب السياسة المدنية»، وكتاب «أراء أهل المدينة الفاضلة»، التي أبان من خلاله ما بواسع نظر ما يجب التحليل والنظر والتمحيص في عديد القضايا، التي تؤثر بطريقة مباشرة أو غير مباشرة في توجيه وتنظيم الحياة الاجتماعية، حيث لم يفصل في هذه المؤلفات بين القضايا الإلهية، وكذلك الإنسانية والسياسية، مؤكداً في الوقت ذاته على ضرورة تحلي أهل المدينة بمعرفة كافية لتلك القضايا، للإسهام في تشكيل الوعي السياسي اللازم لتحقيق حياة الفضيلة، ليؤكد من زاوية أخرى العلاقة التلازمية بين مجتمع المعرفة ومجتمع السياسة.

فكيف نتمثل بإسهام الخطاب الفلسفـي التأسيسي لثقافة المواطنـة وفن سياسة ورئـاسـة الدولة عند الفارابـي؟

## 1-اهتمام الفارابي بشؤون السياسة

لقد سبق وأن بينـا المـتن الفـارـابـيـ، الذي يتصل بـشكل صـريح بـالـحـيـاـة الـاجـتمـاعـيـة وـالـسـيـاسـيـةـ، وـالـمـؤـكـدـ لـاتـخـاطـهـ فـيـ هـمـومـ عـصـرـهـ وـمـجـتمـعـهـ وـامـتـلاـكـهـ لـنـظـرـةـ نـقـدـيـةـ وـاضـحةـ الـعـالـمـ، حـاـوـلـ مـنـ خـالـلـهـ إـبـرـازـ مـوـقـفـهـ عـنـ الـوـضـعـ الـاجـتمـاعـيـ وـالـسـيـاسـيـ لـمـجـتمـعـهـ، الـذـيـ يـؤـكـدـ فـيـ نـظـرـهـ تـعـدـدـ وـاـخـتـالـفـ الـأـنـمـاطـ الـاجـتمـاعـيـةـ وـالـسـيـاسـيـةـ، وـالـحـاجـةـ الـبـشـرـيـةـ إـلـىـ الـعـيـشـ مـعـ الـآـخـرـينـ، قـصـدـ الـتـعـاـونـ لـتـحـصـيلـ الـكـمـالـ، لـوـعـيـ وـإـقـرـارـ الـفـرـدـ بـعـجـزـهـ وـضـعـفـهـ عـنـ كـفـاـيـةـ مـتـطـلـبـاتـهـ وـبـلـوـغـ سـعـادـتـهـ مـنـ بـنـيـ جـنـسـنـاـ الـتـعـاـونـ وـالـاجـتمـاعـ وـحـاجـةـ كـلـ إـنـسـانـ الـفـطـرـيـةـ إـلـىـ أـمـثـالـهـ لـيـنـالـ كـمـالـ كـمـالـ وـيـتـمـتـعـ بـهـنـاءـ الـحـيـاـةـ لـعـجـزـهـ أـنـ يـقـومـ وـحـدـهـ بـكـلـ مـاـ يـحـتـاجـ إـلـيـهـ. (الـشـمـالـيـ، 1979) وـهـوـ مـاـ يـؤـكـدـ مـنـ جـهـةـ أـخـرـىـ أـهـمـيـةـ الـوـعـيـ وـالـثـقـافـةـ الـاجـتمـاعـيـةـ وـالـسـيـاسـيـةـ لـدـىـ أـفـرـادـ الـمـجـتمـعـ، لـتـأـسـيـسـ مـعـالـمـ الـمـجـتمـعـ الـمـتـحـضـرـ، الـمـالـكـ لـأـسـبـابـ الـتـطـوـرـ وـالـاسـتـقـرـارـ وـالـتـعـاـونـ وـالـتـعـاـيـشـ، وـإـنـ تـعـدـدـ وـاـخـتـالـفـ الـمـطـالـبـ، أـوـ تـعـارـضـتـ أـحـيـاـنـاـ. وـيـنـظـرـ إـلـىـ أـنـطـوـلـوـجـيـةـ الـوـعـيـ الـبـيـنـيـ باـعـتـبارـهـ الـقـاسـمـ الـمـشـرـكـ الـذـيـ يـقـلـصـ أـسـبـابـ الـخـلـافـ وـالـتـصـادـمـ بـيـنـ أـفـرـادـ الـمـجـتمـعـ مـنـ جـهـةـ، وـبـيـنـ وـكـذـلـكـ بـيـنـ الـحـاـكـمـ وـالـمـحـكـومـ مـنـ جـهـةـ أـخـرـىـ. هـذـاـ الـوـعـيـ الـذـيـ اـعـتـبـرـهـ فـلـاسـفـةـ الـعـقـدـ الـاجـتمـاعـيـ. جـ. روـسوـ ضـرـورـةـ ثـقـافـيـةـ لـبـلـوـغـ الـدـوـلـةـ الـقـوـةـ وـالـاسـتـقـرـارـ وـالـعـدـالـةـ.

## 2-السياسة الفارابية ولع ودافعيـة

عـكـفـ الـفـارـابـيـ مـطـلـاـ مـشـتـغـلاـ هـمـاماـ بـتـحـلـيلـ الـوـاقـعـ الـاجـتمـاعـيـ فـيـ دـوـلـةـ الـمـسـلـمـيـنـ، وـذـلـكـ يـعـودـ إـلـىـ جـمـلـةـ مـنـ أـسـبـابـ (اـيـرـانـانـدـيـثـ، 2016ـمـ)، حـيـثـ يـرـتـبـطـ السـبـبـ الـأـوـلـ

أية حجة عن حق الإنسان العالم في تطوير فهمه لنصوص الدين قصد سن القوانين، وإن اقتضى الأمر اللجوء إلى تأويل بعض نصوصه. وكذلك إلى تجاوز بعض الفهوم والتصورات التي أصبحت غير مواكبة لروح العصر، أو ترفض إقحام العقل كأساس ضروري لتنوير العقول وفهم النقل والمنقول؛ لأن التأسيس لأي مشروع حضاري مرهون بقيامه على العقل فقط، والتفكير التجديدي العلمي البناء لتفويض مساحة كل أشكال التفكير الرجعية.

هذا التوجه الذي أتاح للفارابي إمكانية الانخراط بالنظر والتحليل والنقد والتسديد، في واقعه الاجتماعي والسياسي والثقافي، ومنه يصبح تجديد فهم الاستشكار الفلسفى الذي جاء به المعلم الثاني متوقف على تمكّننا من الإحاطة بمختلف استشكاراته، التي أراد من خلالها التأسيس لخطاب فلسفى توافقى بين الميتافيزيقا والدين والسياسية والاجتماع، بطريقة توليفية، تحت من خلالها مكانة لائقة للوافد اليونانى وسياقه الثقافى، لأجل تحضير الذهنيات لتقبل الاستزادة من الدين والفلسفة في آن واحد، وتتجاوز التصور القطعى الذي يكرس الهوة بين كل ما هو فلسفى وما هو ديني، ومنه التخلص من الخوف المرضي من الفلسفة (الجابري، 1993) وهذا يبيّن أن استشكاراته للمسائل السياسية وشؤون المجتمع والمدينة، ينم عن شعوره وإدراكه التام على أن الأوضاع يجب أن تتبدل وأن وضع المدينة ليس أمرا محتوما وثابتا، وليس قدرًا يجب الرضا به والرّضوخ إليه كأمر واقع لا مفر منه، بل هو وضع يقبل التغيير والتطور نحو الأحسن، كما أنه يمكن أن يتحول من الأحسن إلى الأسوأ. حسب ما يبذر الناس من تشارك وتعاون لتحقيق سعادة الجميع. ولهذا جعل من أهل المدينة محورا فاعلاً في مشروعه السياسي والحضاري، والفصل في طبيعتها أو نقلها من وضع إلى آخر- المدينة الفاضلة والمدينة الضالة- فنوعية المواطن ومدى انخراطه في مشروع الدولة القوية والفضائلة في آن واحد هو مركز الإشكالية.

وتحقيق هذا الشرط المدني، ليس من المستحيلات، بل هو أمر ممكن، حاضر في الفطرة البشرية، والتناغم والتناسق الموجود في النفس البشرية وتكاملها في قواها مع البدن، بمثابة خارطة طريق لذلك، ومنه يصبح الفعل السياسي تجربة ذاتية يحياها الفرد؛ إذا استطاع المرء الإنصات إلى ذاته ومطالبيها الفطرية بكل صدق، بعيداً عن كل ما يشوش ذهنه ونفسه ويبعده عن روح التعاون والعدالة والفضائل. ويمكن

وهو السعادة،- فقد شجّعت الفلسفة الإغريقية على إعطاء فرصة للكائن البشري الحر في الإسهام بالقدر المستطاع في بناء المدينة، والحفاظ على توازنها واستقرارها، وهو الأمر الذي أراد «الفارابي» تأكيده في مجتمعه ليبيّن أن المدينة تماثل الطبيعة والبدن، كذلك النفس البشرية فهي مثيلة لهذه الموجودات، تقوم على التكامل بين العناصر المكونة لها، ومنه تكون المدينة الفاضلة مماثلة للجسم التام الصحيح الذي يتعاون أعضاؤه في خدمة العضو الرئيس، وهو ما يجب أن يسود بين مكونات المدينة، فيخدم الواحد منها الآخر بالتعاون، كما تخدم أعضاء الجسم بعضها.

كل هذه الأسباب تؤكد انخراط «أبي نصر الفارابي» في هموم عصره ومجتمعه، وتبيّن حرصه على القيام بواجبه الفلسفى الحضاري، لإصلاح الأوضاع وتهذيب سبل الحياة والتعايش الإنساني الفاضل، عبر تقديم رؤية نقدية كلية، التي تشرح الوضع بموضوعية. بمناي عن الصراع السلطوي أو التحيز المذهبى، ليضع بين أيدي الأفضل من مجتمعه مشروعه النموذج، الذي سمه: المعالم الأساسية للمدينة الفاضلة.

### 3- مقاربة الخطاب التوافقي المنفتح في المدينة الفاضلة

مرتكز خطاب العقل التوافقي الذي انتهجه الفلاسفة المسلمين في العصر الوسيط، وأخص في المقام المعلم الثاني، تأكيداً صريحاً على أن الاختلاف لا يعني التعارض، بل أن الاختلاف بين الفلاسفة يرجع إلى السياق الثقافي والظروف التاريخية، التي نمت في عقل الفيلسوف، نماء يبني إحاطة شمولية، استقرائية لواقع الأمة، إبان حراك ثقافي عصيّ، كانت الريادة فيه شرف القيمة، وأضحت القيم دونية المقام. في ظل المستجدات التي يعيشها المجتمع الذي ينتمون إليها. وهذا يؤكد ضرورة الإقبال على هذا التنوع الخصب، لاستثماره في تنوير العقول وتصحيح المفهوم (العراق، 2005م) كما أن حرصه على التأسيس لخطاب فلسفى من يوفق من خلاله بين الحكمة والشريعة، فيه من التأكيد على ضرورة الانفتاح على مختلف الثقافات، مما كان منتها الحضاري والمللة التي ساهمت في نشوئها، بهذا يقول بضرورة الاستزادة منها وفق ما هو ممكن، وما تتيحه الانتهاءات الحضارية والعقدية، من غير أن يكون ذلك مبرراً لاقصاء أي مكون من مكونات الهوية الحضارية، خصوصاً الدين؛ الذي يعتبره أساساً وحقاً لا يمكن إهماله، أو التخلّي تحت

هذا تصبح الوظيفة الأولى والأساسية للدولة هي تمكين الإنسان من العيش وفق ما يتماشى وفطرته الاجتماعية والسلمية، فالدولة إطار اجتماعي يتيح للإنسان الاجتماع الفاضل الذي يحافظ على وجوده ويحقق سعادته (التكريتي، 2012). فالمدينة بالنسبة للفارابي وسط يمكن الفرد من كل حاجياته مع الحفظ على حياته وحياة الآخرين، عن طريق القوانين أو التشريعات التي يضعها القائمون على شؤون الدولة يمكن الحفاظ على الحقوق والمطالب الضرورية والحيوية لكل الأفراد؛ حيث تتكامل من خلال تبادل الخدمات فيها. ومنه تصبح المدينة هيئة تهدف إلى تحقيق الحاجات الطبيعية للأفراد، وهو الأمر الذي يقتضي أن تكون هذه المدينة مؤسسة على أركان متناغمة وأساسية تساهمن بدورها في تحقيق الغاية من الدولة، كما يقتضي الأمر أن تقوم الدولة على أسس لا يمكن إهمالها للاهتمام عن المدينة الجاهلة، التي لا تساند فيها الحقوق، ولا تحظى فيها الأخلاق الإنسانية بأية قيمة واعتبار.

### 3-2-الوظيفة الاقتصادية

ولأن الفرد لا يستطيع أن ينتج كل ما يحتاجه من ضروريات ولا يستطيع أن يمارس مختلف الحرف والأنشطة الاقتصادية، فإن الدولة هي الوحيدة القادرة على تهيئة الظروف القانونية والمادية التي يمكن أن تساعده في انتشار وظهور وممارسة مختلف الأنشطة والحرف التي تحقق الحياة الآمنة، خاصة وأن أشكال الاجتماعات الأخرى من قرى وعشائر تبقى ناقصة لا تستطيع أن توفر المحيط الاقتصادي المناسب لتحقيق الأمن المعاشي (قمير، 1988)

### 3-3-الوظيفة الاجتماعية

من خلال العنوان الذي خصه «الفارابي» لمؤلفه (أراء أهل المدينة الفاضلة) يتضح أن «الفارابي» يتحدث عن منظومة فكرية وعقدية واجتماعية ضرورية، يجب أن تتحقق حتى يتحقق الانسجام والتعاون بين الأفراد، فالدولة قادرة على تنظيم ومتابعة هذه المنظومة وإلا كانت سبباً في انقسام الناس إلى طوائف وظهور التزاعات القبلية والطائفية والمذهبية. وما يؤكد حرص «أبي نصر الفارابي» على أهمية الوظيفة الثقافية والاجتماعية للدولة هو وقوفه على دور العلم في بناء المدينة الفاضلة؛ فعندما يكون لأهل المدينة مستوى ثقافي علمي يسمح ويمكن الفرد من امتلاك معرفة كافية بطبعه وجوده المادي والنفسي والعلاقة التكاملية بين النفس

القول أن هذا الطرح هو بمثابة دعوة من «الفارابي» لكل فرد من سكان المدينة أن يمارسوا بحرية واستقلالية التفاصيل الذاتي والسيرورة مع الذات، التي يمكن أن تفتح أفق الفرد اجتماعياً وسياسياً، فيصدق مع ذاته (طه، 2023) ومع غيره ويعرف بحاجة الكل إلى الكل في المدينة.

وهو بهذا يؤكد أمل التغيير والرقي بالمدينة إلى ما هو أمثل لتحقيق السعادة المنشودة من الاجتماع البشري، ويبعد عن لغة التساؤم وتسويف الوضع. فالمسألة متوقفة على ما يفعله أهل المدينة وحكومتها في تحقيق الانسجام والوحدة في المدينة، ومنه التأسيس لمنظومة اجتماعية سياسية موافقة للوجود الطبيعي من جهة، وكذلك على الوجود الاجتماعي المرتبط بحياة الإنسان في المدينة.

## 3-1-ال الحاجة إلى المدينة (الدولة)

إن انشغال «الفارابي» بهذا الموضوع يؤكد قناعته الثابتة على أهمية وضرورة وجود هذه الهيئة المعنوية والمادية، التي تجمع الناس تحت غطاء واحد، يشعرون وينعمون فيها بالأمان والأمان، للحفاظ على حياتهم وكرامتهم، وتحقيق سعادتهم، خصوصاً من جهة ما هي كيان سيادي منظم، يعزز ليقوى وينادي الميل الفطري لدى الإنسان، نزوعاً منه إلى ضرورة الاجتماع، إذ هو بفردياته لا يقوى على توفير ما يحتاجه من غذاء وملبس ومسكن، ما يضطهده لأن يكون متعاوناً مع غيره، لتوفير ضروريات الحياة، وهو يعتبر هذه الهيئة التي يجتمع فيها الناس تعبير عن كمال الحياة الإنسانية، بما هي ضرورية، لما تتحققه من وظائف تجعل من الاستغناء عنها إهداً لحياة الإنسان. ويسعنا إجمال أبرز الوظائف التي تتولاها السلطة السياسية لتحقيق غاياتها في الآتي:

### 3-1-1-الوظيفة الحيوية

تمثل في توفير الضروريات الحيوية التي من شأنها أن تحافظ على حياة الإنسان كفرد أو كمجموعة (أسرة، عشيرة، قبيلة)، فالفرد مهما كان يتمتع بالقوة مادية كانت أو جسدية، فإن هذه القوة تبقى نسبية تتغير وتبدل بتغير مختلف الظروف الخارجية، وال المتعلقة بالمحيط الاجتماعي وكذلك الجغرافي، كعدم استباب الأمن أو كانتشار الأوبئة والجفاف أو مختلف الظواهر الطبيعية التي تجعل من حياة الإنسان كفرد وكجماعة مهددة. ولهذا فإن الدولة بمثابة هيئة يمكن أن تساعده الفرد وتتوفر له الظروف المناسبة (الحماية والمساعدة) لمباشرة حياته في مختلف الظروف.

الممثلة في شخص الملك مصالح المجتمع، عن طريق التدبير وسن القوانين ووضع التدابير الكافية للحفاظ على التناغم الاجتماعي المرتبط بسعادة الجميع، كاعتماده على التربية والتعليم، وكذلك الإكراه عند الضرورة ليعرف المواطن الخير والشر وكذلك ليلزمه باتباع الخير واجتناب الشر. (صقر م.، 1979)

### 3- الدولة وسيلة ليست غاية

لم يغفل الفارابي في رسالته السياسية المثلى جدليات الخطاب ومفارقات بنية تناغم إحداها قيم الإنسان الحقة آيلة إلى تغييب القيمة الغائية وإحالتها إلى الجذب الطبيعي الظري (الوسائل). ولأن كانت وائلة الفرد بالدولة إلزامية التزامية، فلأن الفرد يجب أن يضطلع بنبل الرسالة الاجتماعية، حين يذعن بضمير وعقل غيرين خيرين دون ترجيح لأنانيات الذات الموحشة. فلكل فرد فالبعض يغطي الحاجات الضرورية العامة وأخرون يحافظون عليها والبعض الآخر يقوم بإدارة هذه العملية مع ضرورة أن يتولى قيادة الحياة السياسية الأفراد الذين لديهم القدرات الفكرية والصفات الأخلاقية التي تؤهلهم لقيادة الحكم وتحقيق سعادة الأفراد (ايرنانديث، 2016). وهذا يبين أن المدينة أو الدولة عند المعلم الثاني ليست غاية في حد ذاتها، بل هي وسيلة يجب أن لا تنحرف عن الرسالة والغاية الأساسية التي تشكلت لأجلها، وهي رسالة تربية تتم من خلال المحافظة على الانسجام والنظام؛ كي يكون هناك توازن بين الممارسة والتطور للقوى الطبيعية للجميع. فلا يوجد للدولة هدف إلاً هذا الهدف، الذي يمكن أن يساهم بشكل فعال في إكساب الأفراد العادات الاجتماعية المحققة للسعادة.

ومنه يتضح أن المدينة أو الدولة عند الفارابي ليست مجرد تجمّع بشري عشوائي، تشكله مجموعات غير متناغمة، كأن تجمع بينها مصالح نفعية مؤقتة، بل هي تنظيم مدني له ضوابطه القانونية وغايته المثلى التي تصب كلها في مصلحة الإنسان وسعادته. وهو الأمر الذي يجعل من وجود الدولة ضرورة إنسانية، ترتبط بمختلف الوظائف التي تؤديها الدولة؛ والتي يتوقف تحقّقها على المسؤول الأول في الدولة، لكن كذلك لأهل العلم والعلماء دور لا يستهان به في تمكين الأفراد من الانخراط بكلوعي واقتئان في بناء صرح الدولة وتحقيق السعادة، فلا يجب أن يكون العالم والمثقف بلغة عصرنا متفرجاً ومحايداً في المجتمع، بل هو مطالب أخلاقياً

ومختلف قواها وكذلك بينها وبين البدن والحفاظ على توازنه واستقراره، «وبلوغ السعادة إنما يكون بإزالة الشرور عن المدن والأمم، ليست الإرادية منها بل الطبيعية، وإن تحصل لها الخيرات كلها الطبيعية والإرادية. ومدبر المدينة وهو الملك إنما فعله أن يدبر المدن تدبّراً ترتبط به أجزاء المدينة بعضها ببعض وتأتلف وترتّب ترتيباً يتعاونون به على إزالة الشرور وتحصيل الخيرات» (الفارابي، 1964) فيستطيع بذلك الفرد أن يسلك السلوكيات الصحية والاجتماعية التي تساهم في الحفاظ على هذا التوازن، وكذلك على تحقيق الاطمئنان والسعادة الداخلية، بحيث يكون كل مستوى من مستويات حياته يخدم الجزء الآخر. فالبدن يخدم النفس والنفس كذلك تخدم البدن، لكن يبقى هذا التوازن مرهون بمدى معرفة الفرد بهذه الحقيقة.

وإلى جانب العلم بحقيقة الوجود الإنساني، يحتاج الفرد إلى استغلال العلم الذي يجعله يعرف مدى حاجته إلى الغير وال الحاجة إلى أن يكون هناك اختلاف بين الناس في مختلف المستويات العلمية والاقتصادية والتشريعية، مع حرصه على تحقيق التناغم والانسجام والانخراط في هذا التنوع الذي من شأنه أن يساعد كل فرد على تحقيق وتحقيق ما يحتاج من متطلبات مادية أو معنوية كالحماية والتعلم وضمان العدالة بين الناس.

إن امتلاك أهل المدينة العلم هو شرط ضروري لتجنب تحول المدينة الفاضلة إلى مدينة جاهلة وهي المدينة التي حصلت نتيجة استبداد السلطة وانحرافها وطغيان أرباب الجهل فيها، وعلى هذا يصبح من مهام الدولة أن تساهم في مساعدة الأفراد على تحقيق ميلهم الفطري المتمثل في ابتعاد الفضيلة والعلم، بتوفير الشروط المادية التي تساهم في انتشار العلم والفضيلة؛ لأن هذه القيم وإن كانت فطرية في الإنسان فإن العادة قادرة على أن تساهم في اكتساب الإنسان العلم والأخلاق وكفه عن السلوكيات الجاهلة، عن طريق وضعهم في إصلاحات تربوية خاصة لإرشادهم والحد من شرورهم، فالتكوين والتربية والتعليم من شأنه أن يصلح الأفراد ويسهم القدرات العلمية والسلوكيات التي تؤهلهم ليصبحوا أفراداً صالحين في المجتمع والمدينة، بحيث يصبح كل فرد قادر على تأدية دوره الاجتماعي والسياسي والاقتصادي والثقافي، بإيجابية وفعالية من دون أن يكون عالة على غيره وبذلك يتحقق التكامل بين الأفراد وتحقيق سعادة الجميع. وهو ما يبرز وظيفة الدولة

في الحياة (الفارابي ا، 1986). وإذا أفرط أهل المدينة في طلب اللذات بمختلف أنواعها، تسقط هذه المدينة في الخسارة، فيسمى بمدينة الخسارة والسقوط، لكن إذا كان مطلبهم هو الكرامة والمدح والشهرة بين الأمم، ويهتمون بكل ما يرمي للفخامة والبهاء والعظمة، فسيتخرج عن ذلك مدينة الكرامة، كذلك هي المدينة التي يتعاون أصحاب العهد على الوصول إلى التكريم بالقول والفعل. وحدد الفارابي مقومات هذه الاستقرارية الحاكمة في الغلبة وكثرة الانتصار، والحسب بالانتقام إلى الآباء والأجداد والثراء (قمير، 1988).

لم يغفل الفارابي الصراعات والنزاعات البارزة في تاريخ الاجتماع البشري، تلك الصراعات التي يسعى أطرافها إلى الغلبة وقهر الآخرين والصمود في وجه كل من يهاجمهم، حيث يسمى بمدينة التغلب، فجعلوا سعادتهم في تلك الغلبة. وعقيدتهم «محبة الغلبة»، ومغالبة الناس، إما للدم أو للمال، هذا من أجل استعباد الأشخاص. وهدفهم الانتصار الدائم، وتجه همة هذه المدينة إما للغلبة والتحكم، وإما لليسار، وإما للتمتع باللذات، وإما الكرامات (الفارابي ا، 1964). وشكل رئاسة هذه المدينة التنازع والقهر مع غيرها. أما المدينة الجماعية فهي المدينة التي قصد أهلها أن يكونوا أحرارا، يعمل كل واحد منهم ما شاء لا يمنع هواه، في شيء أصلًا.

تكلم هي أقسام المدينة المستتبة، المقهورة، التي في أرجائها يجول الواهمون بالسعادة، يرتجون أملا غير مشرق. على هذا النحو نازع ماضي الأمم حاضرها ومستقبلها، ليستبان بالعقل وجاهة نموذج إدارة شؤون الدولة معقوداً بفن الحياة وأنس التعايش. وقد كانت للفارابي تأملات فارقية بين مستويات المراس السياسي، وأنماط الحكم في العالم الذي عاش فيه وتأمل عيوبه ومعضلاته. (birdisl, 2019) ومنه يصبح استعمال نظم أو مدن جاهلة يعني في لغته السياسية بمثابة رفض وتخطيء للاتجاهات وتطبيقات هذه النظم المنهارة العاجزة عن الاستقرار. فكل واحد من ملوك المدن الجاهلية هو مسؤول ومدبر أمر المدينة المسلط عليها، ارتجاء لنفع تجره دافعيات الأهواء والميول لغير.

لن ندرج ضوضاء واحتلالات المدينة الضالة، لأننا تماهياً بمثيلاتها أو ما هو أدنى مرتبة منها، فثمة أنواع أخرى للمدينة، حيث يذكر «الفارابي» المدينة الفاسقة وهي المدينة التي تحمل نفس الآراء التي تحملها المدينة الفاضلة، لكن

بحكم طبيعته الاجتماعية والمدنية، أن يسعى لنفع غيره من أفراد مجتمعه وأن يشركهم في الخير والواجب الاجتماعي بالنصائح والتوعية والإرشاد وقول الحق وإبراز طريق الإصلاح (النقاري، 2011) وهذا يبرز ضرورة إشراك كل القوى الاجتماعية والثقافية والعلمية في تيسير كل السبل لجعل الدولة في خدمة الإنسان وفقط.

### 3-3-المدينة مراتب وسمات

لكن وجود الدولة لا يلزم عنه بالضرورة تحقق هذه الوظائف، فوجود الدولة أو المدينة أو اجتماع الناس لا يعني بالضرورة تحقق الفضيلة والسعادة، وهو موقف نابع من خبرته بالواقع وحرصه على توضيح الصورة، والتأكيد على أن مشروع الدولة يحتاج إلى تقويم ورعاية مستمرة، حتى لا يحدث أي انحراف في المسار الحقيقي لنشوء الدولة ولاجتماع الناس. لهذا الغرض ميّز بين شكلين لمدينتين متضادتين:

حيث كان يرى أنّ المدينة أنواع فيها ما يندرج ضمن المدينة الفاضلة، ومنها ما يندرج في ما يسميه بمضادات المدينة الفاضلة، والتي سماها بالمدن الفاسدة والضالة في الرأي والعمل، (قمير، 1988)، وهو اختلاف راجع إلى مدى معرفة أهل المدينة لحقيقة السعادة واعتمادهم الطرق والأعمال التي لا تتعارض مع الخير العام، فتكون السعادة مطلب الجميع، وتكون الفضيلة أساس كل سلوك عند الجميع، وإلا ظهر ما يسميه بالمدينة الجاهلة، التي يجبر أهلها السعادة الحقة، فيكون القاسم المشترك بينهم هو تحقيق المللزات فقط، لكن الرجوع إلى حديث «الفارابي» عن المدينة الجاهلة في مؤلفه «آراء أهل المدينة الفاضلة» يبيّن أنه لا يقصد بالمدينة الجاهلة تلك المدن الضعيفة التي يكون مصيرها بين المدن القوية جهولاً، بل يقصد أيضاً الدول القوية الغنية من هذا التصنيف، وذلك لا بابتعادها عن المقصود الحقيقي لنشوء المدينة، وهو سعادة الإنسان. لهذا أدرج ضمن هذا النوع جملة من التصنيفات التي تكون عليها بعض الدول؛ كتلك المدن التي تتمتع بالثراء والغنى والتي يسمى بها بالمدينة المبتذلة، كونها تفطر في طلب أسباب الترف وإن كان على حساب القيم والأخلاق وكرامة الآخرين «والمدينة البذلة هي التي قصد أهلها أن يتعاونوا باليسار في شيء آخر، لكن على أن اليسار هو الغاية في الحياة». فأبُو نصر الفارابي يقصد من وراء هذا القول أن المدينة البذلة هي التي يتعاون من فيها على جمع المال وبلغ اليسار، على اعتبار أنّ الثروة بحد ذاتها هي الغاية

يبقى واضح القوانين والتشريعات، الذي يتصف بجودة الفكر والرؤى الحكيم، لما فيه صلاح وخير المدينة وسعادة أهلها. (الفارابي أ.، 1995) وإننا نروم استبعاد فهم منطوق خطاب «الفارابي» إن نسترسل في التساؤل: فيم تكمن طبيعة هذه الرئاسة وكيف تساهم في تنظيم المجتمع؟

في متون هذا التساؤل تستوطن الحقيقة، حقيقة التمثل الخالق لرؤى «الفارابي»، الوجهة إذ يحاكي تطلعًا مشروعاً لما يسمه «بمشروع المدينة الفاضلة». وقد تجلت مقاصد فلسفته في خطابه الديني العقلاني، حيث يمتزج فيه التأصيل بالنقل والعقل، ليكون تأصيلاً للطبيعة المزدوجة لشكل ومراس المدينة (الدولة). وقوام المعادلة تعقيد وتأسيس لمرتكزات تاريخية وسوسيوثقافية، يكون لها إسهام في نشر وتعزيز الوعي السياسي لدى الأفراد والجماعات، ومن خلالها تعرف الرعية على مقومات وحدود المواطنة الحقيقية، في إطار من سيادة العدالة والثقة والاستقرار، وما ذلك ببعيد عن مالات السلطة السياسية. ولا ريب أن خلق الالتزام والوفاء للدين والوطن مطلب لا حيد عنه لتحقيق أفق الحياة ومثلى السمو الإنساني في دولة الإسلام. ليتعرفوا على حقوقهم وواجباتهم تجاه بعضهم البعض كرعاية، وكذلك على حقوقه وواجباتهم تجاه الحاكم، والمآل الذي يمكن ينبع عندهما ينحرف كل طرف في المدينة عن تلك الحقوق أو الواجبات، بسبب الأنانية أو الفردانية، أو ترك السعادة التي تقوم على الفضيلة والاهتمام باللذات التي لا يمكن أن تتحقق السعادة الحقة» يحتاج في كل واحد من أهل المدينة الفاضلة إلى أن يعرف مبادئ الموجودات القصوى ومراتبها، والسعادة، والرئاسة الأولى التي للمدينة الفاضلة ومراتب رئاستها. ثم من بعد ذلك الأفعال المحدودة التي إذا فعلت نيلت بها السعادة، وألا يقتصر على أن تعلم هذه الأفعال دون أن تعمل، ويؤخذ أهل المدينة بفعلها» (الفارابي أ.، 1986). هكذا يكون الخطاب الفلسفى في السياسة عند الفارابي، توجيه واضح لسكان المدينة وإن اختللت مكانتهم ومسؤولياتهم إلى ما ينبغي أن يلتزموا به، وينخرطوا فيه، في ظل التعاون والتعايش والاحترام.

ولنشر هذه الثقافة والوعي السياسي يتناول مسألة مركبة في عالم السياسة، تتمثل في مصدر الحكم، والشروط التي يجب أن تتتوفر في الحاكم، ليستطيع بناء المدينة الفاضلة والسعيدة، وهذا من شأنه أن يبيّن للرعية أن وصول أي فرد للرئاسة وبقائه فيها مقرن بشروط وواجبات، تكون هي

أفعالها غير أفعال المدينة الفاضلة فهي تفعل أفعال المدينة الجاهلة. كما يشير إلى نوع آخر يتمثل في المدينة المتبدلة. وهي المدينة التي كانت تعتقد اعتقاداً بفكرة المدينة الفاضلة، ثم غيرت اعتقادها مع الزمن فعمها الجهل والظلم وانساقت مع الشهوات والأهواء. أو هي المدينة التي كانت آراء أهلها وأفعالهم في الماضي مطابقة لآراء أهل المدينة الفاضلة وكذلك أفعالهم، غير أنها تبدلت وتحولت عن هذه الحال فساد بين أهلها زيف الآراء وفساد الأعمال والأفعال. ورابعاً تأتي المدينة الضالة التي تحمل آراء فاسدة، ويرأسها رئيس يتوهّم أنه نبي، لكنه غير ذلك، ويستعمل التمويه والمخادعة والغرور للإقناع الناس بآرائه، ويكون مصير أهل هذه المدينة هو الانحلال (الفارابي أ.، 1986).

#### 4- دولة المدينة وثقافة المواطن والوعي

لم يكن غرض اشتغال الفارابي بهموم السياسة والمجتمع في المدينة التأسيس لجنة سياسية تنافس الحكام على السلطة، أو أن يوجد له مكانة لائقة بمقامه في بلاط الحكام. إن طرقه مثل تلك القضايا وإحتمال الخطاب الفلسفى في التأسيس لرؤية سياسية عن الغاية من نشوء المدينة، هو الإسهام في التأسيس للثقافة والوعي السياسي لدى كل الفئات التي يتكون المدنية (EVROY، 2006)، ليعرف كل واحد سواء كان حاكماً أو محكوماً له ما له وعليه، ويدرك الجميع أن التعايش والتعاون، والتحلي بالفضيلة هو الشرط الوحيد الذي يضمن سعادة الجميع.

إن دولة المدينة هي البديل المطروح لإعادة تنظيم المجتمع الإنساني بالنسبة للفارابي، وإن تحقيق عدالة وسعادة الأفراد منوط بحسن التدبير لشؤون الدولة، عبر انتقاء أكفاء القادة وأسمائهم عدلاً وفضلاً. لأجل إقامة هذه المدينة، والتركيب البنيوي الهرمي السابق لمدينة الفيلسوف يشير إلى الأداة الأساسية في البناء والتسخير. وليس هذه الأداة الفعالة سوى الحكم أو الرؤساء الذين يتسلّمون ذرورة الرأس الهرمي في التركيب البنيوي للمجتمع، وبذلك فتركيب دولة \_ المدينة يعكس العلاقة المتلاحمة بين الدولة والرئاسة، وإذا تكامل الفرض الأول الذي يضع العدالة أساساً لوجود المدينة، حلّت آنية الفرض الثاني لبنائها. إلا وهي مسألة السلطة أو الرئاسة. هذا ويؤمن الفارابي بأن الرئاسة الفاضلة أساس قويم لتنظيم شؤون المدينة، وصيانته الخير العام أو العدالة، وبفضل الرؤساء الأفضل يتحقق التوازن والاستقرار. بحيث

وتنتظم مع موجودات الكون، وتصبح جزء لا يتجزأ منه، وأية ذلك أن المولى عز وجل هو أيضا المدير للمدينة الفاضلة، كما هو المدير للعالم، وأن تدبيره للعالم يكون بوجهه، أما تدبيره للمدينة يكون بوجه آخر، غير أنه يوجد بين التدبيرين تناسب، وبين أجزاء العالم وأجزاء المدينة أو أجزاء المدينة الفاضلة (الفارابي أ.، 1986). فهذا التناسب الناتج بين عالم الله وعالم المدينة الفاضلة يمكن أن يوجه تفكير أهل المدينة إلى عقد مقارنة بين التدبير الإلهي للكون والتناغم الحاضر في ذلك التدبير، وما يعكسه من عدالة الله، ووضع المدينة وتدبير حاكمها لشؤونها ومدى حضور العدالة والتناسق، وهي مقارنة كافية للتعرف على مدى حضور العدالة في المدينة. ومنه الحق في المطالبة بها إن غابت، وواجب الطاعة إن حضرت. وهو توجيه فلسفى من المعلم الثاني لغرس ثقافة المواطن والعدالة في قلوب أهل المدينة.

هذه المدينة التي لا يمكنها أن تدخل ضمن أنساق الكون المنظمة إلا بتبني سياسة فاضلة متخذة قانوناً كونياً لا يمكن معرفته إلا عن طريق استخدامه من طرف حكماء أو أبناء، كنموذج للقوانين التي ينبغي أن تحكم الإنسان والمجتمع البشري. وإذا كان الله يوحى إلى رئيس المدينة الفاضلة وحاكمها عن طريق العقل الفعال أو الروح الأمين، فإن مدير المدينة بدوره عليه أن يتأنى بالله ويقتفي أثار تدبير مدير العالم فيما أعطى أصناف الموجودات وفيما دبر به أمرها من الغرائز والفطر والهيئات الطبيعية (الفارابي أ.، 1991).

#### 4- ضرورة امتلاك الحكمة

يرى الفارابي أن تحقيق العدالة والفضيلة في المدينة مشروط بأن يكون رئيسها فيلسوفاً أو صار فيلسوفاً. هذا الفيلسوف الذي لا يمكن العثور عليه بالصدفة، أو يولد بالفطرة وإنما، لزم علينا تربيته وتعليمه. لأنه ليس كل من يدعي أنه فيلسوف هو بالضرورة كذلك، أو يصلح كي يكون رئيساً للمدينة، وفي هذا نشر للوعي السياسي لدى المجتمع بعدم الانخداع للمظاهر أو الأقوال، بل الأمر مرهون بالأفعال والأخلاق الفاضلة، هذا ما أدى بالفارابي إلى الإشارة وجود صنف من الفلاسفة ما لا يمكن تأهيلهم، لأنهم يدعون الفلسفة، ومن هؤلاء الفيلسوف الباطل الذي يشرع في أن يتعلم العلوم النظرية من غير أن يكون موطأ نحوها، لأن الذي طريقه أن يبدأ في النظر يجب أن يكون لديه استعداد فطري لامتلاك العلم بأقسامه النظري والعملي. وإلا لا يمكن له أن يشعر

الضامن الوحيد لاستمرارية العقد الاجتماعي بين الرعية والحاكم، وهو هنا يحمل أهل المدينة المسئولية، في تحديد اختيار من يرأسهم ويقودهم إلى بر الأمان، ويحقق لهم سعادتهم. وبنظر المعلم الثاني، فإن وصول شخص ما إلى الحكم يقوم على جملة من المقومات، التي تعتبر بمثابة مصدر للشرعية واعتلاه كرسي الحكم، من خلالها يستمد الرئيس حكمه وحقه في أن يلزم الرعية واجب الطاعة، هذا المصدر الذي يتوقف على مبررات ترتبط بالمعتقد الديني وبقدرات الرئيس الفكرية والتشريعية، ومدى اتصافه بالفضيلة، وكذلك ما يحققه من عدل في الدولة وتمكن الرعية من بلوغ السعادة. وعلى إثر ذلك نجده يوضح ضرورة تحقيق بعض الشروط في الحاكم، أثناء تدبيره لشؤون المدينة وسته للقوانين التي تحافظ على نظامها العام، وهو بذلك يرسخ لدى أهل المدينة ثقافة النظر في الطريقة التي يسير بها الرئيس شؤون المدينة، ومقارنتها بما يجب أن يكون، ومنه معرفة عدله من جوره، وامتلاك الشجاعة على مطالبه بتحقيق التوازن والنظام والعدالة على أرض الواقع. لكن دون إن يكون ذلك سبباً في إحداث الفوضى أو التقليل من هيبة وايجابية الحاكم، وكأنه بهذا يضع في مؤلفه «كتاب في السياسة الأخلاقية» الضوابط السياسية والأخلاقية التي يجب أن يلتزم بها من يريد أن يتوجه إلى الحاكم بـ ملاحظات أو توجيهات يكون الهدف منها هو مساعدة الحاكم في إدراك النقائص التي قد تحضر عند تيسير وتدبير شؤون الدولة دون قصد، (قمير، 1988) ولهذا يلح الفارابي على:

#### 4- ضرورة تأسيه - تشبهه - بالله في تدبير المدينة الفاضلة

فلقد منح الفارابي للرئيس في المدينة الفاضلة مكانة عظيمة، يشبه فيه دور الحاكم فيما بتدبير الله للوجود. وهو يعطيه هذه المكانة لا يقصد جعل الحاكم معصوماً أو أنه لا يمكن معارضته، بل يريد أن يبيّن الحاجة الماسة إلى الحاكم، كمدير لشؤون المدينة ومشروع للقوانين، وحافظ للنظام والعدالة، كما أنه يريد أن يوضح ضرورة وجود هرمية في تطبيق القانون، وتحقيق النظام، وبلوغ السعادة، بحيث يلتزم كل بما عليه من عمل، ويكون ذلك بما يأتي به الوجي من الله تعالى، وبالتالي ينفذ التدبير أيضاً من الرئيس الأول إلى كل قسم من أقسام المدينة أيضاً على هذا الترتيب، إلى أن ينتهي إلى الأقسام الأخيرة. وعلى هذا المنوال تتحد مدينة الإنسان

والنظريات الفلسفية، حتى يطلق عليه أسم الفيلسوف وأن يذكر لرئاسة المدينة، وعليه لا يجب أن ينخدع أهل المدينة بظاهر هؤلاء، ويسلم لهم زمام أمور المدينة، بل يجب على الرعية أن تنظر بروية في أخلاق من ينتمي إلى الفلسفة، ومدى صدقه ونبيل أخلاقه وعفته وحسن سيرته، ومدى تحليه بالحكمة وتمتعه بالقدرات الفكرية والنفسية والبدنية، التي تساعد على تحقيق الفضيلة في الحياة السياسية والاجتماعية للمدينة. ومنه لا يجب أن ينخدع أهل المدينة بمن يحسن الخطاب والتظاهر بالعلم والحكمة، بل يجب النظر إلى السيرة الذاتية والأخلاقية، لمن يريد أن يكون في منصب الرياسة، وهو بهذا يحمل الرعية مسؤولية اختيار الحاكم، أو استمرارية حكم الرئيس، خصوصا وأن السلطة التي تخول للرئيس في المدينة الفاضلة تجمع بين التشريع والتنفيذ، وهو الأمر الذي يقتضي اتصف الحاكم بالمؤهلات الفكرية والعلمية والأخلاقية، التي تمكنه من وضع النظام الذي سيحقق سعادة أهل المدينة (صقر م.، 1989)، ولا يكون ذلك إلا بوضع القوانين التي تنظم الحياة الاقتصادية والاجتماعية والسياسية، بحيث تتوافق مختلف التشريعات مع السياق الأخلاقي العام للمجتمع، والفرق الفردية والاجتماعية السائدة.

وقد أبان الفارابي مؤكدا على أن الرئيس أو الحاكم في المدينة الفاضلة هو من يتكلف بوضع القوانين، وهذا راجع إلى المكانة التي يحظى بها الرئيس، والحصول المتوفرة لديه، والغرض من سن هذه القوانين هو جلب الخير والحرية لأفراد المجتمع، وهذا الخير يكون عن طريق التعاون بين أفراد المجتمع من أجل تحقيق السعادة. فيكون المواطنون أحرازاً ومتعاونون في دولة الفارابي، بحيث لا يتوقف أهل المدينة على معرفة حقهم في بلوغ السعادة، بل هم مطالبون كذلك بالالتزام أيضاً بتشريعات المدينة وعقيدتها، قصد التعاون مع الحاكم لتقديم الدولة نحو الخير العام (الفارابي أ.، كتاب الملة ونصوص أخرى، 1991) فمدبر المدينة هو الملك ودوره هو أن يدبر المدن تدبيراً ترتبط به أجزاء المدينة ببعضها البعض، وترتبط ترتيباً يتعاونون به على إزالة الشرور وتحصيل الخيرات (الفارابي أ.، 1964). حيث يمارس الحاكم سلطته القضائية لتحقيق العدل، وإزالة الشرور في المدينة، وتحقيق المساواة بين أهل المدينة، وتحقيق مبدأ تكافؤ الفرص، هذا الأخير الذي يمكن أن يصحح ويعدّل في الوضع الاجتماعي، يعطي الفرصة للجميع لامتلاك القدرات والمؤهلات المختلفة لكسب

بعد بالغرض الذي له التمكنت الفلسفة، وهو تحصيل الحكمة وبلوغ السعادة ومساعدة الناس على بلوغها، ولأنه لم يتحقق فيه ذلك يجعل من ما بلغه من أجزاء وشذرات فلسفية وسيلة لطلب الجاه والمنصب. وهذا يتعارض مع الفيلسوف الحق (الفارابي أ.، 1995). وعلى اثر ذلك لا يمكن إسناد الرئاسة إلى الفيلسوف الباطل الذي لم تتوفر فيه المؤهلات الفطرية ولا الأفعال المكتسبة التي ذكرها الفارابي في الفيلسوف، الذي تعلم العلوم النظرية والعملية وتمكن منها، إلا أنه لم يقم بنقل هذه العلوم إلى غيره، وهذا عن طريق التعليم، اكتفى بها لنفسه ولم يعلمه لآخرين، بل احتكرها على نفسه، وبالتالي لا تتحقق حينئذ الفضيلة والسعادة المرجوةتان للجميع، إذ بإمكانه أن يبلغ بمفرده بعض الخبرات كمال والجاه، إلى جانب ملذات أخرى، فهو يظن أنها سعادات حقيقة، لكنها غير ذلك، وبالتالي تكون الفلسفة ناقصة إثر هذه الاعتقادات والظنون.

والراجح فيما يقره أهل الفضل أن لا تسند الرئاسة إلى الفيلسوف الزور والمهرج «وإن أكملوا العلوم النظرية، فإنهما في آخر الأمر يضمحل ما معهما قليلاً قليلاً، حتى إذا بلغ السن الذي من اللازم أن تتحقق الفضائل في سلوك هذا المنتسب إلى الفلسفة انطفت علومهم على التمام. وهو سبب فقدان القدرة على السيطرة على النفس وضبطها، وتعويدها على الأعمال الفاضلة والخيرة، فيكون متعلمها، لكنه خلو من الأخلاق الحسنة. فيفقد قيمته الاجتماعية لأنه غير متخلق ولا مؤدب؟ وبالتالي هل بمقدوره أن يؤدب غيره. (الفارابي أ.، 1995).

أما ثالث نوع من الفلاسفة فهو الفيلسوف الكامل، الذي تحصل له العلوم النظرية، وتكون له القوة على استعمالها في كل من سواه بالوجه الممكن فيه، وأن تجتمع فيه الصفات الأخلاقية والفكرية والبدنية والنفسية التي تجعله يقبل على كمال الأخلاق، ويرفض الانصياع للشهوات وسهل الانقياد للخير والعدل، لا يتوانى ولا يدخل جهداً بلوغ الصواب والالتزام به (ياسين، 1995). وبالتالي الفيلسوف الكامل هو الذي يكابد نفس على الابتعاد عن ملذات الحياة، و العمل على تعليم الآخرين، ما تعلم وهذا من أجل نشر العدالة والسعادة والفضيلة. حتى يتحقق شرط الوعي عند الجميع ويدرك الكل بأهمية التعاون لأجل بلوغ الخير والسعادة، في ظل الفضيلة. فلا يكفي أن يكون الفرد مثقفاً أو ملماً ببعض العلوم

سلفا بمكانة العقل البشري وكذلك الإرادة البشرية، في الإسهام بشكل فعال في بناء وتنظيم الحياة البشرية، في مختلف مستوياتها المعرفية منها والاجتماعية ببعديها الثقافي والسياسي، كما تساهم هذه النزعة في تحديد مقام و منزلة الدين في تنظيم حياة الإنسان في مختلف الجوانب، خاصة السياسية منها والدينية، وتبقى الفلسفة مثل الدواء الذي يعالج مختلف الأمراض التي تلحق بالمجتمع (jadaane, sd). إنها الترiac الذي يعيد للbody استقراره وقدرته على التغلب على مختلف السموم والأمراض.

فالتأكيد على التوافق الموجود بين الفلسفه من جهة، وبين الفلسفه والدين من جهة ثانية، له تأكيد من «الفارابي» على أهمية العقل البشري، ودور الحكمه او الفلسفه في تقرير مصير الإنسان، وتحصيل سعادته التي تقوم على العلم والعمل في آن واحد، ومنه يصبح لهذه الملكة دور لا يستهان به في وضع مختلف النظم والقوانين النظرية، وكذلك الخطط العملية لتمكين الإنسان من الاجتماع الفاضل، الذي يمكن أن تتحقق فيه سعادة الإفراد، كون العقل هو الذي به يحكم به العام والخاص على الإنسان أنه عاقل، وذلك عندما يمارس فعل التعلق ويملك الحكمه التي من خلالها يحسن الاختيار (الجابري، 1993)، فإذا كان العقل البشري قادر على تمكين الإنسان من فهم ما يحيط به، وحل مشكلاته المختلفة، فهذا يعني أنه قادر كذلك على بناء نظام اجتماعي سياسي، كفيل بتحقيق السعادة. ومنه يصبح من الضروري فسح المجال للإنسان- الكائن البشري- أن يؤدي دوره في تقرير مصيره وتنظيم حياته وفق طموحاته وظروفه الحضارية المحيطة به. حيث يؤكد الفارابي ذلك بقوله انه «لما كانت السعادة إنما ننالها متى كانت لنا الأشياء الجميلة قنية وكانت الأشياء الجميلة إنما تصير لنا قنية بصناعة الفلسفه، فلازم ضرورة ان تكون الفلسفه هي التي تناول بها السعادة، فهذا هي التي تحصل بجودة التميز» (الفارابي، رسالة في التنبية على سبيل السعادة دراسة وتحقيق الدكتور سحبان خليفات، 1987).

فتوفيق الفارابي بين الدين والفلسفه هو تأكيد على أن الإنسان يستطيع أن يبدع في المعرفة، وكذلك في أشكال التجمع البشري، وفي طبيعة القوانين التي تحكم هذا المجتمع. كما أن هذا التوفيق هو تأكيد على أهمية الدين في حياة الإنسان الدنيوية والمدنية، بحيث يكون رجوع الإنسان إلى

قوته يومهم وتحقيق سعادتهم، مع الحرص الدائم على ضمان الأمن واحترام القوانين والنظام العام للمدينة، عن طريق وضع القوانين تضع حدا للجحود والظلم والاعتداء على الغير، ومنه يؤكد أن العيش في المدينة الفاضلة يقتضي انخراط الكل في العقد الاجتماعي، وضرورة تقاسم المسؤوليات، ومنه تصبح الحياة في المدينة السعيدة نتيجة لانتشار ثقافة المواطن عند الجميع، وقيام الكل بواجباته احترام القوانين.

## 5- الخطاب الفلسفى التوفيقى والتوافق السياسي والاجتماعي

لقد أشرت إلى أن التوجه التوفيقى الذي انتهجه المعلم الثانى لم يكن هو المهد فى حد ذاته، فهو لم يكن يرمى إلى التوفيق من أجل التوفيق أو من أجل التأكيد على التوافق الكلى بين الحكيمين - أفلاطون وأرسطو- أو لغرض التأكيد على التشابه المطلق بين الفلسفه كجهد فكري بشرى، والدين ذى المصدر الإلهي. إنما كان يرمى إلى أمر آخر له علاقة بمصير الفلسفه من جهة، ومصير العقل والإرادة والبشرية من جهة أخرى.

أما فيما يتعلق بمصير الفلسفه، فقد أراد من خلال توفيقه بين الحكيمين التأكيد على أن الاختلاف في الفلسفه حالة طبيعية صحية، وهي لا تعنى التعارض والتناقض، ولكنها تستأنس بالاختلاف والتوافق. وعليه فإن الفارابي أراد التأكيد على أن الاختلاف الذي كان بين الحكيمين هو اختلاف ظاهري يتعلق بالطريقة التي اعتمدا كل واحد في التفكير، والإفصاح عن رؤيته الفلسفية لمختلف الإشكالات الفلسفية التي كانت تُطرح، وهو اختلاف ظاهري، يحمل التوافق في البحث والنهائية في آن واحد (الشمالي، 1979)، وهي سعادة الإنسان وبذلك يصبح من الضروري الانشغال بما يجمع الفلسفه وليس ما يفرق بينهم، خاصة وأن ذلك الاختلاف يمكن أن يساهم في إثراء الفكر البشري وتنبئه لمختلف الروايات التي يمكن النظر من خلالها للموضوع الواحد، وهذا شأنه أن يوسع من أفق النظر عند الإنسان إذا تخلص من الخوف من الفلسفه والحكم عليها بالكفر والضلال. ومنه يقتضي الحفاظ على مصلحة الملة الكف عن معارضه الفلسفه والفلسفه مثلما يشترط على الفلسفه تجاوز تسفيه الملة ومعارضتها، ومنه يدع إلى تبني الخطاب الفلسفى الرا�ح، (مهدي، 2009) الذي يبتعد عن الاستثمار فى إثارة الخلافات، التي لا تخدم الاستقرار الاجتماعى والثقافى للمدينة.

وفيما يتعلق بالجانب الثانى فهو يرتبط . فيما أشرنا إليه

فلسفي منفتح، لا ينافق روح الدين، لتقريب الإنسان من الله تعالى والارتفاع بالإنسان إلى ملوكوت الله، ومن ثمة فتح الباب أمام إمكانية تحقيق ملوكوت الله على هذه الأرض، أرض الإنسان والمجتمع الإنساني (الجابري، 1993). بهذا الطرح فتح الفارابي الباب للتوفيق بين النظر الفلسفي المتغير والدين ثابت، ومنه التأكيد على أهمية كل منهما في بناء المدينة الفاضلة، ليصبح الدين مرجعية مشتركة بين جميع القوى السياسية والفكريّة، التي ستساهم في بناء الدولة، وإنشاء جسر يصل بين مختلف القوى التي تشكل المدينة. لكن يجب الإشارة إلى أن تأكيد الفارابي لمكانة الدين في تنظيم الحياة الأخلاقية والاجتماعية والسياسية في الحياة لم يكن على حساب العقل، حيث لم يجعل من الدين المركز الوحيد لإدارة شؤون الدولة، ولكنه كشف عن قيمة محورية أخرى لفاعلية العقل الإنساني، كونه وسيلة بشرية تساهم في تطور الوعي الاجتماعي وذلك عن طريق ممارسة التأويل للنص الديني، وهي مهمة حساسة يقوم بها الحاكم، الذي عليه أن يقدم التأويلاًات الضرورية لما في الدين من مثالات، ليفسح المجال لبناء دولة العقل والتطور الحضاري (مهدي، 2009)، وهو الأمر الذي لا يعارضه الدين في حد ذاته. وهنا يكون الفارابي قد قدم مشروعًا فكريًا سياسياً لا يلغى فيه الفلسفة، كما لا يقلل فيه من دور الدين كأرضية صلبة يمكن الاعتماد عليها في بناء المدينة، وإرساء معالمها القانونية والثقافية والسياسية.

## 5- الغطاب الفلسفى وتأكيد دور الإنسان في تحقيق المدينة الفاضلة

يعد الإنسان بطبعه الاجتماعي السبب الأساسي في نشوء الدولة. ومنه يرهن الفارابي مصير الدولة بالإنسان في حد ذاته، فالإنسان هو حجر الزاوية وذلك مرتبط بـ: طموحاته وسعة أفقه: فإذا كان الأفراد الذين اجتمعوا يطمحون إلى تشكيل اجتماع بشري راق ومتطور وهو المدينة، فإن هذا الطموح هو الذي سيدفعهم إلى التعاون الدائم، لأجل تطوير وتحسين أوضاعهم المادية والاجتماعية؛ حتى لا يبقى وضعهم متوقف عند حدود القرية أو القبيلة، فالافق الواسع للفرد، هو الذي يغذي روح الأفراد ويجعلهم ملتزمين بالقيم والخصال الأخلاقية والإرادية، التي تحقق العدل والفضيلة، بحيث يقوم كل فرد بواجبه وبدوره في توفير الشروط التي تيسّر سبل تحقيق السعادة الكلية للجميع،

الدين، طریقاً لتحقيق سعادته ومرجعية تشريعية وأخلاقية وعقدية، يمكن أن تساهم في نشوء مجتمع الفضيلة، ومنه لا يسمح باستعمال الدين كذریعة لنشر الفتن والظلم والعبودية بين الناس. حينئذ وجب التمكين لضرورة دمج الدين في الفلسفة والفلسفة في الدين، لأجل تكسير أشكال الوصاية الفكرية والدينية، وتوفير التربية الطبيعية لقيام علاقة متحررة، حتى يصبح الدين والدولة بالفعل دين ودولة الجميع (الجابري، 1993)، وهذا يبرز بعد السياسي للخطاب الفلسفى التوفيقى، الذي كان يسعى من خلاله إلى فتح الباب واسعاً أمام الفرد للإسهام في بناء المدينة القادرة على تحقيق السعادة، وعدم حصر هذا الهدف في يد ثلة أو جماعة معينة تستعمل الدين كحجّة وذریعة لتسلطها على رقاب الناس، عن طريق التضييق على الحريات واعتبار المواقف المعاشرة خروج عن الدين بعينه، وهو ما لم يقبل به «الفارابي» (Netoon, 1992).

فالدولة بنظر الفارابي بحاجة إلى الهيكلة العقلانية للمجتمع والفكر، ومنه يكون قد يُشكّل بايدولوجية جديدة لحل مشكلات عصره، وهي مشكلات ذات صلة برؤية الإنسان إلى العالم، وإلى مدى قدرته على تقرير مصيره، واختيار القواعد والنظم التي تحكم المدينة التي يعيش فيها، ومنه يتحقق مشروع السعادة، بزوال الشرور عن المدن وعن الأمم. لقد اعتمد الفارابي الطرح التوفيقى الذي يرفض من خلاله الإقصاء والتعصب وكذلك التقوّع على الذات، أو على الوافد الثقافي والفكري، كما يعتبره طريقًا كفيل ومناسب لصد الأبواب أمام دعاء التقوّع والجمود، ومنه توفير فرص التقدم، وانخراط كل القوى في المدينة، للتعاون على توفير كل الشروط المادية والمعنوية، التي تجعل المدينة وسيلة لتحقيق سعادة الجميع دون استثناء أو تمييز، سعادة مشروطة بضوابط أخلاقية وعلمية وفكّرية مرتبطة بالفهم العقلي للشرع، وكذلك الذي لا يتعارض مع منطق العقل أو فطرة الإنسان.

## 5-1- نجت مكانة وظيفية للدين في الحياة السياسية

عند الرجوع إلى التوجه التوفيقى الذي اعتمدته الفارابي، وذلك بين الفلسفة والملة، تبرز المكانة والدور الذي يخصّصه المعلم الثاني للدين في تشييد معالم المدينة الفاضلة، ويظهر ذلك من خلال تناوله مسألة إثبات وجود الله وصفاته، مع التأكيد على وحدانيته وقدرته على الخلق؛ وهذا ليؤكد قدرة العقل البشري على تناول القضايا العقدية، وفق خطاب

من الجميع، وتمكن الناس من بلوغ سعادتهم.

فالدولة عند الفارابي مدنية في طبيعتها، ولهذا لا مجال للإقصاء الإنثسان خاصة المتعلم الفاضل. من المشاركة في بناء مؤسساتها المختلفة ومن بلوغ أعلى المراتب في الحكم، إذا تحققت فيه مختلف الشروط الأخلاقية والعملية، التي تمكنه من الوفاء لمطلب العدالة وتحقيق الرفاه للجميع، كل على حسب حاجته وجهده.

لقد جعل الفارابي من العلم أساسا ثابتا في بناء الدولة، وتبشر وجاهة وقيمة العلم المركزية والشمولية من خلاله حرص العلماء على تعزيز فاعليته المستدامة، خاصة في نشر الوعي والارتقاء القيمي المرتجل في المدينة الفاضلة، وكذلك من توفير وإبداع الحلول الواقعية، التي من شأنها أن تساهم في حل مختلف المشكلات التي تظهر في الحياة السياسية والاجتماعية والسياسية، فالعلم من جهة ما هو محصلة ثقافية معرفية قادر على صقل كفاءات المواطن، وكذلك على تزويدهم بالمعرفة الضرورية لمواجهة مختلف المشكلات التي تواجههم في حياتهم اليومية، وهو الأمر الذي جعل الفارابي يؤكد على ضرورة قيام الدولة بنشر الثقافات العلمية، وتمكن الناس ليميزوا بين الأهواء والظنون، وبين الحقيقة والحق والسعادة التي لا تتعارض مع الفضيلة، ويكسّبم النّظرية النّقدية التي ترفض الانقياد العشوائي للأهواء أو لجماعة معينة، تستميل عواطفهم تحت راية التحرر أو حب الشرع.

فالعلم والفضيلة مع ممارسة التفكير الحر-الفلسفة- يمكن الحاكم والمحكوم من إدراك الغاية الحقيقة لنشوء الدولة والطرق والأدوات، التي يمكن أن تساعدهم على بناء دولة العدل والقانون، هذه الدولة التي يتسع أفقها ولا يضيق؛ فيجد بذلك الناس على اختلاف قدراتهم ومستوياتهم الفكرية وتوجهاتهم الإيديولوجية وانتماءاتهم العقدية فسحة واسعة للمساهمة في إثراء الساحة الاجتماعية والسياسية والاقتصادية، دون الخوف من أن تهضم حقوقهم أو تهمل جهودهم، إنه مجتمع التسامح والتعايش والتوفيق، الذي لا يرفض الهرمية في البناء، ويدرك أن الاختلاف قانون طبيعي يجب احترامه وأن منصب الرئاسة تكليف لا يظفر بها إلا من امتلك الصفات التي تجعل منه شخصا قريبا من صفات الأنبياء، الذين أرسلهم الله تعالى لهدایة الناس ولتعريفهم بنور الحق.

## المراجع

ومنه التخلص من الأنانية والفردية.

امتلاك الوعي والكفاءة: لقد سبق وأن أوضحت الأهمية التي يولّها الفارابي للعقل والعلم في بناء الدولة الفاضلة، وهي أساس متعلقة بالإنسان، سواء كان حاكما أو محكوما، فإذا تحلّى الحاكم والمحكوم بالعلم والأخلاق؛ سيساعد ذلك الجميع على تحقيق التوافق والانسجام بين مختلف الفئات، التي تشكل مجتمع المدينة الفاضلة، فيحصل الجميع على القدر الذي ينشده من السعادة، التي لا تتعارض مع الفضيلة البشرية. فنوعية الوعي المنتشر بين فئات المجتمع هو الذي سيقرر مصير وحال المدينة، و يجعلها تدرج إما ضمن المدينة الفاضلة أو المدن الجاهلة. ومنه تصبح المسألة لا ترتبط بالكائن البشري الذي له مطالب فطرية يسعى إلى تلبيتها، بل الأمر يتوقف على مدى اتصف الفرد بالفضيلة وروح التعاون والالتزام.

خاتمة: في ختام هذا البحث يمكن القول أن الفارابي وهو يتناول هذا الموضوع الحساس، خاصة في ظل الظروف التي تميز بها عصره، كان محبيط تمام الإحاطة بالزخم الفكري والعلمي الذي طبع عصره، ومدركا لطبيعة المشاريع السياسية التي تحملها مختلف الثقافات، سواء تلك التي تنحدر من عند أمم تختلف في الملة، أو التوجهات السياسية التي كانت قد انتشرت بقوة في أمته، وعلى هذا الأساس حاول أن يساهم عالم وفلاسوف في تقديم وجهة نظره للدولة، وللطرق التي يجب أن تسير بها هذه الهيئة الضرورية، التي تعبر عن أرقى أشكال التجمع البشري وأحدهما؛ وذلك لما يمكن أن تتيحه من إمكانات مادية وعلمية وأخلاقية قادرة على تمكين أفراد المجتمع -الموطنون- من بلوغ سعادتهم دون التعارض مع مقاصد بقية الأفراد وذلك لوجود نظام أخلاقي وسياسي يحرض على توضيح الواجبات والحقوق، ويضبط سلم القيم ومعيار العدل والحق، فيعرف كل مواطن ماله وما عليه، ويصبح للكل رؤية واقعية للحاضر والمستقبل وهي رؤية بعيدة عن الأهواء والطموحات الذاتية الضيقة.

لقد أكد الفارابي على ضرورة وجود نظام حكم في الدولة، نظام يقوم على العدل والمساواة بين الناس نظام يحقق التكافؤ في الفرص ويضع كل في منزلته، فتصبح بذلك المسؤوليات تكليف وليس تشريف ويصبح المصدر الذي يستمد منه الحاكم شرعيته، هو ما يمكن أن يحققه على أرض الواقع من تغييرات تقضي على الظلم، وتقرب العدالة

1. ابو نصر الفارابي. (1964). السياسة المدنية (الإصدار 1). بيروت، لبنان: المطبعة الكاثوليكية.
2. أبو نصر الفارابي. (1995). تحصيل السعادة (الإصدار 1). (علي أبو ملهم، المحرر) لبنان : دار ومكتبة الهلال.
3. ابو نصر الفارابي. (1986). كتاب أراء أهل الدين الفاضلة (الإصدار 2). بيروت: دار الشرق.
4. أبو نصر الفارابي. (1991). كتاب الملة ونصوص أخرى (الإصدار 2). (تحقيق محسن مهدي، المحرر) بيروت، لبنان: دار المشرق.
5. الفارابي. (1964). السياسة المدنية. بيروت: المطبعة الكاثوليكية، اهدايات وزارة التراث القومي والادواف، سلطنة عمان .1998
6. الفارابي. (1987). رسالة في التنبية على سبيل السعادة دراسة وتحقيق الدكتور سحبان خليفات (الإصدار الاول). عمان: منشورات الجامعة الاردنية.
7. تجعفر آل ياسين. (1995). الفارابي في حدوده ورسومه (الإصدار 1). بيروت، لبنان: عالم الكتب.
8. حمو النقاري. (2011). نظرية العلم عند الفارابي (الإصدار 1). القاهرة، مصر: رؤية للنشر والتوزيع.
9. ابن خلدون عبد الرحمن. (2009م). المقدمة. (صفحة 263). الجزائر: دار الهوى عين مليلة.
10. عبد الشمالي، دراسات في تاريخ الفلسفة العربية الاسلامية1979 بيروت دار صادر.
11. عبد الرحمن طه. (2023). سؤال السيرة الفلسفية بحث في حقيقة التفسيس الائتمانية (الإصدار 1). الكويت- لبنان: مركز هوضن للدراسات والبحوث.
12. كروث ايرنандيث. (2016). تاريخ الفكر الفلسفي في العالم الإسلامي (الإصدار 2، المجلد 2). (عبد العال صالح، المترجمون) القاهرة، مصر: المركز القومي للترجمة.
13. محسن.س. مهدي. (2009). الفارابي وتأسيس الفلسفة الإسلامية السياسية (الإصدار 1). (د/ وداد الحاج حسن، المترجمون) بيروت، لبنان: دار الفارابي.
14. محمد عابد الجابري. (1993). نحن والتراث قراءة معاصرة في تراثنا الفلسفي (الإصدار 6). الدار البيضاء، المغرب: المركز الثقافي العربي.
15. محمد عاطف العراقي. (2005). ابن رشد ومستقبل الثقافة العربية، أربعون عاماً ذكرياتي مع التنوير (الإصدار 2). القاهرة: دار الرشاد.
16. مصطفى سيد احمد صقر. (1979). نظرية الدولة عند الفارابي دراسة تحليلية تاصيلية لفلسفة الفارابي السياسية. المنصورة: مكتبة الجلاء الجديدة المنصورة.
17. ناجي التكريتي. (2012). فلسفة الأخلاق عند الفارابي (الإصدار 1). الأردن: دار دجلة.
18. يوحنا قمیر. (1988). فلاسفه العرب -الفارابي- (الإصدار 2). بيروت: دار المشرق .2
19. EVROY, D. (2006). HISTOIRE DE LA PENSEE ARABE ET ISLAMIQUE. Paris: éditions du seuil.
20. jadaane, f. (s.d.). les conditioon socio-culturelles de la phylosophie islamique. Studia Islamica, No. 38 (1973), pp. 5-60Published , 10.
21. Netoon, R. (1992). AL FARABI and his school (éd. 1). london: Routledje
22. fahmi jadaane. les conditioon socio-culturelles de la phylosophie islamique. Studia Islamica, No. 38 (1973), pp. 5-60Published éditions du seuil 10
23. fikret birdisl. (2019). Political philosophy of al farabi and the logic if the integration and solidarity in international area. International journal of poitics and securit.1232)139.1-)

## Philosophy, art of the presidency and culture of citizenship according to Al-Farabi

### Abstract

In this article, we will work to extrapolate and analyze the political philosophical discourse of the second teacher, who was famous for his philosophical works in which he made the problem of the state and citizenship a center in it, starting from the hypothesis that Al-Farabi was able to present a philosophical discourse through which he dealt with various basic issues that could contribute to enlightening the ruler and the ruled, including establishing a culture of citizenship and virtue in the city, and from it presenting a practical philosophical roadmap, through which one can build Landmarks of the city where everyone's happiness is achieved. From there, he emphasized the civil nature of the state and the flexible and relative status of its laws. He also stressed the need to give the philosopher the opportunity to contribute in turn, through critical philosophical discourse, to forming a social-political awareness among the ruler and the ruled, so that each party knows what he has and what he owes, and to open the intellectual and political horizon, so that everyone can engage according to a moral social commitment in the success of the virtuous state project.

### la Philosophie, art de la présidence et culture de la citoyenneté selon Al-Farabi

### Résumé

Dans cet article, nous travaillerons à extrapoler et à analyser le discours philosophique politique du deuxième professeur, célèbre pour ses écrits philosophiques dans lesquels il a placé le problème de l'État et de la citoyenneté au centre, en partant de l'hypothèse qu'Al-Farabi était capable de présenter un discours philosophique à travers lequel il traitait de diverses questions fondamentales qui pourraient contribuer à éclairer le dirigeant et les gouvernés, y compris l'établissement d'une culture de citoyenneté et de vertu dans la ville. Il s'agit notamment de présenter une feuille de route philosophique pratique à travers laquelle peuvent être construits les caractéristiques d'une ville dans laquelle le bonheur de chacun peut être atteint. À partir de là, il souligne le caractère civil de l'État et le statut flexible et relatif de ses lois. Il a également souligné la nécessité de donner au philosophe la possibilité de contribuer à son tour, à travers un discours philosophique critique, à façonner les Principes d'une ville dans laquelle le bonheur de chacun se réalise. À partir de là, il souligne le caractère civil de l'État et le statut flexible et relatif de ses lois. Il a également souligné la nécessité de donner au philosophe l'opportunité de contribuer à son tour, à travers un discours philosophique critique, à former une conscience socio-politique chez le gouvernant et le gouverné, pour que chacun sache ce qu'il a et ce qu'il doit, et d'ouvrir l'horizon intellectuel et politique, pour que chacun puisse s'engager selon un engagement social moral dans la réussite du projet d'État vertueux.

**Keywords**  
 the virtuous city  
 philosophy  
 Citizenship  
 virtue  
 justice

**Mots clés**  
 La ville vertueuse  
 philosophie  
 Citoyenneté  
 vertu  
 La justice

### Competing interests

The author(s) declare no competing interests



### تضارب المصالح

يعلن المؤلف (المؤلفون) لا تضارب في المصالح

### Author copyright and License agreement

Articles published in the Journal of letters and Social Sciences are published under the Creative Commons of the journal's copyright. All articles are issued under the CC BY NC 4.0 Creative Commons Open Access License).

To see a copy of this license, visit:

<http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>

This license allows the maximum reuse of open access research materials. Thus, users are free to copy, transmit, distribute and adapt (remix) the contributions published in this journal, even for commercial purposes; Provided that the contributions used are credited to their authors, in accordance with a recognized method of writing references.

© The Author(s) 2023

**حقوق المؤلف واذن الترخيص**  
 إن المقالات التي تنشر في المجلة تنشر بموجب المشاع الإبداعي بحقوق النشر التي تملكها مجلة الآداب والعلوم الاجتماعية. ويتم إصدار كل المقالات بموجب ترخيص الوصول المفتوح المشاع الإبداعي CC BY NC 4.0.  
 للاطلاع على نسخة من هذا الترخيص، يمكنكم زيارة الموقع المولى :

<http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>

إن هذا الترخيص يسمح بإعادة استخدام المواد البحثية المفتوحة الوصول إلى الحد الأقصى. وبالتالي، فإن المعنيين بالاستفادة أحراز في نسخ ونقل وتوزيع وتكييف (إعادة خلط) المساهمات الناشورة في هذه المجلة، وهذا حتى لأغراض تجارية؛ بشرط أن يتم نسب المساهمات المستخدمة من طرفهم إلى مؤلفي هذه المساهمات، وهذا وفقاً لطريقة من الطرق المعترف بها في كتابة المراجع.

© المؤلف (المؤلفون) 2023